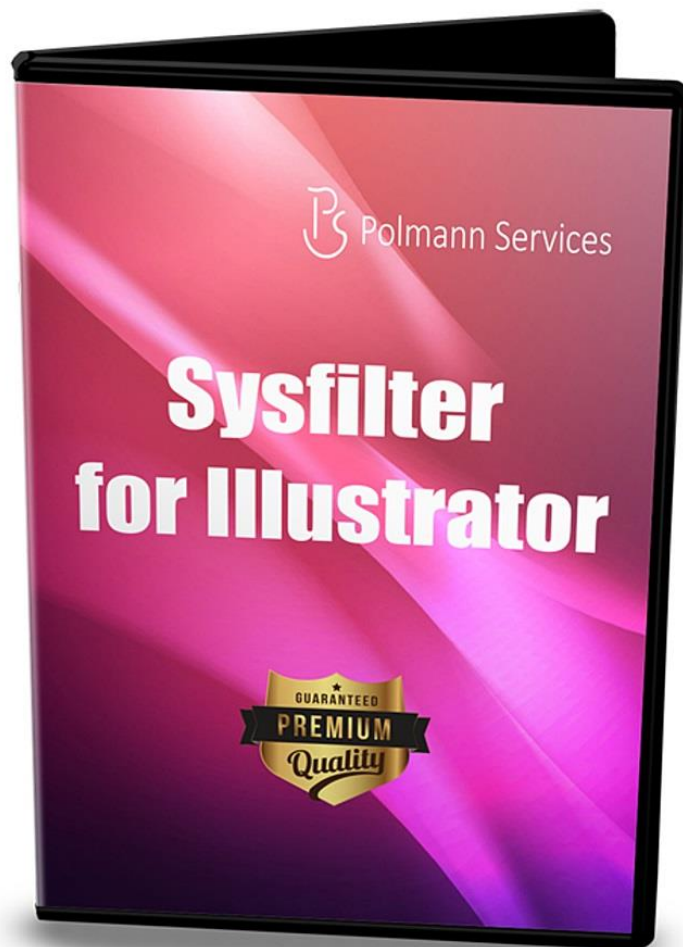


Schnellstart

Sysfilter für Illustrator



Schnellstart

Mit Hilfe dieser Anleitung wird es Ihnen möglich sein, Sysfilter für Illustrator innerhalb von 10 Minuten zu bedienen. Viel Spaß dabei!

Schnellstart

1. Installation

Download-Datei ausführen und Anweisungen auf dem Bildschirm folgen.

2. Software testen

Nach der Installation und nachdem Sysfilter gestartet wurde, erscheint ein Begrüßungsfenster. Im Begrüßungsbildschirm auf "Software testen" klicken. Sie gelangen zur Hauptansicht.

3. Einrichten des Filters

Wählen Sie die gewünschte Illustrator-Version aus. Über das Menü "Extras" -> "Optionen" öffnet sich das Einstellungsfenster. Im Auswahlfeld "Illustrator"-Version wählen Sie die Illustrator-Version aus.



Die entsprechende Illustrator-Version muss auf Ihrem System installiert sein.

- Standardmäßig ist Illustrator CC 2020 ausgewählt.

Klicken Sie anschließend auf OK.

4. Texttransfer / Texte exportieren

Suchen Sie das entsprechende Verzeichnis, in welchem sich Ihre Illustrator-Dateien befinden. Dazu den Datei-Explorer auf der linken Seite benutzen. Die Illustrator-Dateien werden automatisch in der Dateiliste angezeigt.

Markieren Sie die Datei in der Dateiliste und klicken Sie auf "Exportiere Text". Der Exportvorgang wird gestartet.

--> Eine DOC-Datei wird generiert. Die Texte in der DOC-Datei können nun übersetzt oder beliebig bearbeitet werden.

Schnellstart

5. Texttransfer / Texte importieren

Klicken Sie in der Hauptansicht auf die Registerkarte "Importoptionen". In der Dateiliste werden nun DOC-Dateien angezeigt. Die Illustrator-Datei muss sich im selben Verzeichnis der DOC-Datei befinden.

Klicken Sie auf "Importiere Text". Der Importvorgang wird gestartet.

--> Die Dateien enthalten den übersetzten Text.

Es gibt noch weitere Möglichkeiten die Texte zu transferieren. Diese können analog zu der beschriebenen Methode eingesetzt werden.

Weitere Infos finden Sie im Handbuch. ☺

Bei [Fragen](#) stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.